



Tit ringja — vit skriva

Er nakað á vási? — Ivamál?
Ein spurningur, ella tíðindi, so ring til okkara.
Vit eru til reiðar!
Telefon 118 20 - Telefax 147 20



tíðindablaðið
sosialurin



Lýsingar

Lýsingarfólk okkara er ráðgevari hjá fyrirkum
og einstaklingum í lýsingarspurningum. Hetta
verður gjørt uttan meirkostrað fyri lýsaran
Telefon 118 20 - Telefax 147 20

Jubileum uttan háva



— Tolleftirlitið varð 40 ár
nýggjársdag. Onki hátíðar-
hald hevur verið, men
kanska verður okkurt gjørt
burtúr, tá Gjaldstovan
fyllir 50 ár 1. apríl.

Jubileum og rundir føð-
ingardagar plaga at elva
til hávastak, antin so ella
so.

Undantøk eru tó.
Nýggjársdag fyllti Toll-
eftirlitið 40 ár í allari still-
heit. Og sama dag høvdu
triggir tollarar 40 ára
starvsdag. Teir eru Hjør-
leiv Magnussen í Klaks-
vik, Einar Larsen á Tvor-
oyri og Hans Sumberg í
Vági. Tveir tollarar aftur-
at vórðu settir 1. januar
1949, Gaard Jensen, sáli
og John Kjarbæk, fyrr-
verandi yvirtollari, sum er
farin frá vegna aldur. Teir
vóru baðir í Havn.

Og 1. april hava Sjørður
Strøm og Wilhjalms
Djurhuus Jacobsen í
Havn verið tollarar í 40 ár.

Fleiri í Vágum

Kjartan Dam Joensen,
yvirtollari, sigur, at nú

*Í ár hava fimm tollarar
verið í tænaðini í 40 ár.
Ein teirra er Wilhjalms
Djurhuus Jacobsen í
Havn.*

eru 19 tollarar í Føroyum,
18 menn og ein kvinna.
Men tvey fólk afturat
skulu setast í Vágum.
Flogferðslan er so nógv
økt og flogfør koma
snemma og seint.

— Vit ætla tí at hava
tvær vaktir á flogvølli-
num og try fólk á hvørjari
vakt.

Kjartan Dam Joensen

sigur, at Landsstýrið hevur
givið Tolleftirlitinum
loyvi til at projektera um-
byggingina á ovastu
hædd í húsunum á eyst-
aru bryggju, har heilsalan
hjá Kartna Winther var.
Tað hevur eisini fingið
loyvi til at bjóða út ar-
beiðið og tað verður
kanska gjørt longu í hes-
um mánaðinum.

20 ára leigusáttmáli er
gjørður við Tórshavnar
havn.

Tollararnir í Havn hava
innivist í gomlu havnar-
skrivstovuni. Men hon
skal takast niður.

Nýggjársynski

Nýggjársynskið hjá
tollarunum í Havn er púra
greitt: Betri umstøður á

Fáa nú fløskuna

Í fjør tóku tollararnir
stivliga 300 fløskur.
Hetta er nakað tað
sama sum ári fram-
anundan.

Tað kostar at verða
tíkin í tollinum. Toll-
urin skal rindast og
harafturat bótin, sum
er tvær ferðir tollin.

Tvær broytingar eru
gjørðar 1. januar í ár.
Nú fær tann óhepni
fløskuna við sær — eftir
at hava gildið toll og
bót. So nú slepst undan
at goyma og stoyta
burtur allar tiknu
fløskurnar.

Men samstundis er
lágmarkið fyri avgjald-
ið (toll + bót) hækkað
úr 100 í 300 kr. fyri
fløskuna.

Tollurin fyri til dømis
ein litur av akvavitti
er 100 kr. Ein slík
fløska kann tí gerast
dýr. Hon kostar umleið
100 kr. at keypa og so
koma tollur og bót, til-
sammans 300 kr. omaná.

Tá tollarar avdúka
brennivínssølu um
borð á skipum, sum
liggja inni, er bótin 100
kr. og harafturat tvær
ferðir tollvirðið fyri
fløskuna. Og bæði
keypári og seljari noyðast
at gjalda. Og
hvorgin fær fløskuna
aftur.

Slíkur handil er tó
vorðin rættiliga óvan-
ligur, sigur Kjartan
Dam Joensen, yvirtollari.

Og siðani Tolleftir-
litið fekk í lag sam-
starv við starvsfelagar
í grannaløndunum,
verða ikki gjørðar so
nógvar royndir longur
at smugla innbúgv,
hvitvørur og annað til
heil hús. Ti tollararnir í
Føroyum fáa at vita frá
tollarunum í útlendskum
havnum, hvat fer
um borð á skip, har
liggja og skulu til Fø-
roya.

hd

Óli í Áarstovu



Tað má sigast at vera
gott stig á sjálvs-
stýrisleið, at Óli
Breckmann í heilum
fer til Danmarkar at
tingast við Poul
Schluter um føroyskar
politiskar spurningar.

So blandaði føroyski
Fólkaflokkurin seg
aftur upp í danskan
politikk. Sjálvandi at-
kvøddi stavnamaðurin
fyri einum kon-
servativum folka-
tingsformanni —
hvat hevur nú tað við
føroysk viðurskipti at
gera.

eystaru bryggju at av-
greiða millumlandaskip-
ini, sum hvørt summar
flyta túsundtals ferðafólk
higar.

Skúrin, sum enn verður
brúktur, var kanska
góður í sinari tíð. Men ikki
longur.

Yvirhøvur eru umstøð-
urnar hjá ferðafólki vana-
ligar á eystaru bryggju.
Her attu Tórshavnar
kommuna, sum eigur
havnina, og tvey skipa-
feløgini, Strandferðslan,
Smyril-Line og DFDS at
kent sína ábyrgd, heldur
yvirtollarin.

hd

Keypt nýggjan hashhund

Fyrsta dagin kemur triði hashhundurin til Føroya. Hann er, eins og hinir,
keyptur í Svøríki og hann kostar 150.000 kr. Men tá er hann eisini vandur til
at kunna finna øll narkotisk evni.

Ongin hashhundur hevur verið í Føroyum síðani í august í fjør, tá
»Antonio» varð yvirkoyrdur og doyði eftir bert nakrar fáar vikur í tænaðini.

hd

Vestfalskyrrindi

10. jan.: Manin næstur jorðini
14. jan.: Fyrra kvarter

	Suðuroyar- fjørður		Vestmanna- sund		Nólsoyar- fjørður		Lorviks- fjørður		Skopunar- fjørður	
Dagur	fp.	sp.	fp.	sp.	fp.	sp.	fp.	sp.	fp.	sp.
12. jan.	1012	2235	—	1212	0827	2050	1027	2250	0912	2135
13. jan.	1058	2321	0035	1258	0913	2136	1113	2336	0958	2221
14. jan.	1157	—	0121	1357	1012	2247	—	1212	1057	2332